



## Совет Безопасности

Distr.: General  
3 November 2004  
Russian  
Original: English

---

### Комитет Совета Безопасности, учрежденный резолюцией 1540 (2004)

#### **Вербальная нота Постоянного представительства Республики Ангола при Организации Объединенных Наций от 27 октября 2004 года на имя Председателя Комитета**

Постоянное представительство Республики Ангола при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Председателю Комитета, учрежденного резолюцией 1540 (2004), и со ссылкой на его вербальную ноту от 21 июня 2004 года имеет честь настоящим препроводить национальный доклад Республики Ангола, представляемый в соответствии с пунктом 4 резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности (см. приложение).

**Приложение к вербальной ноте Постоянного  
представительства Республики Ангола при Организации  
Объединенных Наций от 27 октября 2004 года на имя  
Председателя Комитета**

**Национальный доклад Республики Ангола о мерах, принятых  
для осуществления резолюции 1540 (2004) Совета  
Безопасности**

Постоянное представительство Республики Ангола при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Секретариату Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1540 (2004), и со ссылкой на его вербальную ноту № SCA/10/04/(02) от 21 июня 2004 года имеет честь настоящим препроводить национальный доклад Республики Ангола, представляемый в соответствии с пунктом 4 резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности.

**Пункт 1 постановляющей части резолюции 1540 Совета Безопасности** *«постановляет, что все государства воздерживаются от оказания в любой форме поддержки негосударственным субъектам, которые пытаются разрабатывать, приобретать, производить, обладать, перевозить, передавать или применять ядерное, химическое или биологическое оружие и средства его доставки»*

Республика Ангола не оказывает ни в какой в форме поддержки негосударственным субъектам, которые пытаются разрабатывать, приобретать, производить, обладать, перевозить, передавать или применять ядерное, химическое или биологическое оружие и средства его доставки.

**Пункт 2 постановляющей части резолюции 1540 Совета Безопасности** *«постановляет также, что все государства в соответствии со своими национальными процедурами принимают и эффективно применяют соответствующие законы, запрещающие любому негосударственному субъекту производить, приобретать, обладать, разрабатывать, перевозить, передавать или применять ядерное, химическое или биологическое оружие и средства его доставки, в особенности в террористических целях, равно как и попытки участвовать в любых из вышеупомянутых действий, участвовать в них в качестве сообщника, оказывать им помощь или финансирование»*

Как уже отмечалось в докладах, в свое время представленных Контртеррористическому комитету и Комитету Совета Безопасности, учрежденному резолюцией 1267, Республика Ангола приняла определенные законодательные меры для предотвращения совершения террористических актов, для предотвращения использования ее соответствующих территорий теми, кто финансирует, планирует, содействует или совершает террористические акты, в этих целях против других государств или их граждан; для обеспечения того, чтобы любое лицо, которое участвует в финансировании, планировании, подготовке или совершении террористических актов или в оказании поддержки террористическим актам, было привлечено к ответственности, и для того, чтобы в дополнение к любым другим мерам борьбы с ними подобные террористические акты рассматривались в качестве серьезных уголовных преступлений в национальных законах и законодательных актах и чтобы наказание за них должным

образом отражало серьезный характер подобных террористических актов; и для того, чтобы воздерживаться от оказания в любой форме поддержки — активной или пассивной — организациям или лицам, вовлеченным в совершение террористических актов, в том числе путем пресечения вербовки членов террористических групп и прекращения поставки оружия террористам.

Статьи 263, 282 и 283 Уголовного кодекса Анголы надлежащим образом отвечают требованиям, изложенным в начале данного подпункта.

Хотя Уголовный кодекс Анголы и не содержит четкого определения террористического акта, однако статьи 263 и 282 Уголовного кодекса, касающиеся преступных ассоциаций, статья 283, касающаяся незаконных объединений и тайных обществ; и статья 19, касающаяся мятежей, статья 20, касающаяся вооруженных восстаний, бунтов или массовых беспорядков, статья 21, касающаяся подрывной деятельности, статья 22, касающаяся незаконного оружия и взрывчатых веществ, статья 27, касающаяся подстрекательства, провокаций и призывов к совершению преступлений против государственной безопасности, статья 28, касающаяся наказания за подготовительные действия, и статья 29, касающаяся заговора, на наш взгляд, надлежащим образом отвечают определенным требованиям, изложенным в резолюции 1540.

В общих выражениях, в соответствии с Уголовным кодексом, террористическую организацию можно определить как любую группу, действующую скоординированно и с целью:

- поставить под угрозу национальную целостность;
- воспрепятствовать функционированию государственных учреждений, предусмотренных конституцией.

Ее можно также определить в качестве организации, осуществляющей отдельные акты терроризма с использованием отдельных лиц, которые, действуя в вышеупомянутых целях, совершают преступления:

- против жизни или физической неприкосновенности какого-либо лица; преднамеренно создают общую угрозу посредством поджогов, распространения радиоактивных веществ или отравляющих газов;
- посредством диверсий;
- посредством действий, подразумевающих применение ядерной энергии, огнестрельного оружия, взрывчатых веществ или взрывных устройств.

Без ущерба для вышесказанного нам представляется важным также отметить статью 1 Уголовного кодекса Анголы, касающуюся концепции преступления; статью 8, касающуюся форм преступлений; статьи 19–23, касающиеся исполнителей преступлений, организаторов преступлений, их соучастников и пособников; статью 53, касающуюся применения уголовного законодательства, которую — ввиду ее особой важности — мы полностью приводим ниже:

«В отсутствие договоренностей об ином уголовное законодательство применяется по отношению ко:

1. – всем преступлениям, совершенным на территории Анголы, независимо от гражданской принадлежности преступника;

2. – всем преступлениям, совершенным на борту ангольского судна в море; на борту ангольского военного корабля в иностранном порту или на борту ангольского коммерческого судна в иностранном порту при условии, что в совершении преступления участвовал только экипаж и порядок в порту не нарушался;

3. – всем преступлениям, совершенным ангольскими гражданами против внутренней или внешней безопасности иностранного государства, к подделке государственных печатей, ангольских денежных знаков, государственных кредитных документов, банкнот Национального банка или компаний или организаций предпринимателей, имеющих законное право выпускать такие банкноты, при условии, что преступники подверглись судебному преследованию в стране, в которой они совершили преступление;

4. – всем иностранцам, которые совершили вышеупомянутые преступления и въехали на территорию Анголы и которые могут быть выданы;

5. – любым преступлениям или нарушениям, совершенным ангольцами на иностранной территории, при наличии следующих условий:

- a) преступник или нарушитель находится на территории Анголы;
- b) законодательство места совершения преступления также квалифицирует такое деяние в качестве преступления или право нарушения;
- c) преступник или нарушитель не подвергался судебному преследованию в стране, где было совершено преступление или нарушение.

§ 1. – Нарушения, совершенные на борту иностранного военного корабля в территориальных водах Анголы или в ангольском порту, или на борту иностранного коммерческого судна, являются исключениями из нормы, зафиксированной в пункте 1, при условии, что в их совершении участвовали только члены экипажа и в порту не было никаких беспорядков.

§ 2. – Когда только наказания исправительного характера применимы по отношению к нарушению, упомянутому в пункте 5, министерство общественных работ не содействует возбуждению разбирательства, если пострадавшие стороны не предъявляют обвинения или если в этот процесс не вступают официальные лица страны, в которой эти нарушения были совершены.

§ 3. – Если ситуация складывается таким образом, что преступник или нарушитель, осужденный за преступления или нарушения, о которых идет речь в пунктах 3 и 5, не отбывает наказания, будь то частично или полностью, то возбуждается и проводится новое разбирательство в судах Анголы, которые, рассмотрев дело о преступлении или правонарушении, назначают наказания, предусмотренные законодательством, с учетом любых наказаний, которые обвиняемый отбыл в связи с совершенным преступлением».

**Пункт 3 постановляющей части резолюции 1540 Совета Безопасности** *«постановляет также, что все государства принимают и применяют эффективные меры в целях установления национального контроля для предотвращения распространения ядерного, химического или биологического оружия и средств его доставки, в том числе посредством установления надлежащего контроля над относящимися к ним материалами, и с этой целью должны:*

а) разрабатывать и осуществлять надлежащие эффективные меры по обеспечению учета и сохранности таких предметов при производстве, применении и хранении или транспортировке;

б) разрабатывать и осуществлять надлежащие эффективные меры физической защиты;

с) разрабатывать и осуществлять эффективные меры пограничного контроля и правоприменительные меры в целях выявления, пресечения, предотвращения и противодействия, в том числе путем международного сотрудничества, когда это необходимо, незаконному обороту и посредничеству в отношении таких предметов в соответствии с национальными системами правового регулирования и законодательством и совместимые с международным правом;

д) устанавливать, совершенствовать, пересматривать и поддерживать надлежащий эффективный контроль на национальном уровне за экспортом и трансграничным перемещением таких предметов, включая надлежащие законы и нормативные акты по контролю за экспортом, транзитом, трансграничным перемещением и реэкспортом, и меры контроля за предоставлением средств и услуг, относящихся к такому экспорту и трансграничному перемещению, таких, как финансирование и транспортировка, которые способствовали бы распространению, а также устанавливать меры контроля за конечным пользователем; и устанавливать и применять надлежащие меры уголовной и гражданской ответственности за нарушение таких законов и нормативных актов в области экспортного контроля».

Замечания по этим темам следует рассматривать в том же контексте, что и положения пункта 2 постановляющей части.

Кроме того, в статье 22 Уголовного кодекса, касающейся преступлений против внешней безопасности государств, предусматривается наказание лиц, создающих террористические группы, способствующих их созданию, вступающих в них или оказывающих им поддержку. Приводим выдержку из этой статьи: «любое лицо, занимающееся несанкционированным изготовлением, приобретением, передачей, продажей, транспортировкой, обладанием или ввозом в страну химических материалов, веществ или приспособлений, наказывается лишением свободы на срок от 8 до 12 лет».

Уголовное законодательство Анголы также предусматривает наказание за другие преступные акты, в целом связанные с такими видами террористической деятельности, как:

- пиратство, охватываемое статьей 15 Закона о преступлениях против государственной безопасности;
- насильственный или обманный захват судов или летательных аппаратов в террористических целях;
- взятие на себя командования национальными судами или летательными аппаратами или судами или летательными аппаратами, зафрахтованными национальным предприятием;
- саботаж;

- правонарушения и другие преступления против иностранных руководителей и дипломатов.

Помимо перечисленных здесь положений Уголовного кодекса необходимо также отметить различные правительственные инициативы, направленные на борьбу с вербовкой в члены террористических групп и на пресечение поставок оружия террористам, например подписание Палермской конвенции, вопрос о ратификации которой в настоящее время находится на рассмотрении с учетом права международных договоров.

Ангола также активно участвует в проводимых под эгидой САДК переговорах относительно Протокола о контроле над огнестрельным оружием, боеприпасами и другими смежными материалами; кроме того, Национальная ассамблея приняла Закон № 19/92 о безопасности частных компаний.

Что касается, в частности, подпункта (d): «устанавливать, совершенствовать, пересматривать и поддерживать надлежащий эффективный контроль на национальном уровне за экспортом и трансграничным перемещением таких предметов, включая надлежащие законы и нормативные акты по контролю за экспортом, транзитом, трансграничным перемещением и реэкспортом, и меры контроля за предоставлением средств и услуг, относящихся к такому экспорту и трансграничному перемещению, таких, как финансирование и транспортировка, которые способствовали бы распространению, а также устанавливать меры контроля за конечным пользователем; и устанавливать и применять надлежащие меры уголовной и гражданской ответственности за нарушение таких законов и нормативных актов в области экспортного контроля», то важно отметить, что деятельность в области национальной безопасности осуществляется согласно положениям уголовно-процессуального законодательства и декретов об учреждении и функционировании служб общественной информации и органов и внутренних служб Республики Ангола.

Как уже указывалось, вопрос о финансировании терроризма и/или террористических актов в целом рассматривается в статьях 263 (преступные ассоциации), 282 (незаконные организации), 283 (тайные общества), а также в статьях 349 и 350 Уголовного кодекса, в которых идет речь о преступлениях, направленных против безопасности населения. Таким образом, террористические акты квалифицируются в качестве преступлений, угрожающих национальной безопасности.

Достижение целей в области национальной безопасности и обеспечение функционирования служб и органов внутренней безопасности являются неотъемлемыми элементами национальной системы безопасности:

- они добывают информацию, необходимую для поддержки политики в области безопасности и защиты человеческой жизни, неприкосновенности и достоинства;
- они гарантируют общественный порядок, а также защиту конституционного строя; и
- они добывают информацию для общего предотвращения и особой защиты от терроризма.

Коротко говоря, механизмы национальной системы обеспечения внутренней безопасности включают в себя все силы безопасности, группы по спецме

роприятиям, уголовно-следственные органы и иммиграционные службы, морские и воздушные службы и таможенный департамент.

Что касается международного уровня, то производится обмен информацией в рамках многосторонних и двусторонних договоренностей, заключенных Республикой Ангола, а также активизируется сотрудничество с международными и региональными организациями, в частности через такие информационные сети, как Интерпол.

Республика Ангола присоединилась к Международной организации уголовной полиции (Интерпол) во время пятьдесят первой сессии Генеральной ассамблеи, проходившей 5–12 октября 1982 года в Испании.

Республика Ангола также развивает свои отношения с другими странами на многостороннем и двустороннем уровнях, на систематической основе укрепляет международное сотрудничество в борьбе с терроризмом, о чем четко свидетельствует Декларация СПГС о борьбе с международным терроризмом (31 октября 2001 года).

**Пункт 7 постановляющей части резолюции 1540 Совета Безопасности** *«признает, что некоторым государствам может потребоваться содействие в выполнении положений настоящей резолюции на их территории, и предлагает государствам, располагающим такими возможностями, оказывать надлежащее содействие в ответ на конкретные запросы от государств, у которых отсутствует правовая и нормативная инфраструктура, опыт и/или ресурсы для выполнения вышеупомянутых положений».*

Учитывая необходимость совершенствования мер с целью повышения их адекватности и эффективности с точки зрения осуществления резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности, правительство Анголы проводит исследование по выявлению секторов, нуждающихся в технической помощи.

Также принимаются предварительные меры для содействия соблюдению таких международных документов, как Договор о нераспространении, Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, Конвенция о биологическом и токсинном оружии и Конвенция о химическом оружии, а также Пелиндабский договор, касающийся создания зоны, свободной от ядерного оружия, в Африке.

Признавая, что международное сотрудничество обеспечивает основу, на которой страны могут укреплять свои потенциалы по осуществлению вышеупомянутых конвенций, Республика Ангола — в случае необходимости — рассмотрит вопрос о надлежащих путях удовлетворения потребностей в упомянутой технической помощи.

**Пункт 8 постановляющей части резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности** *«призывает все государства:*

а) способствовать всеобщему принятию, полному выполнению и, в случае необходимости, укреплению многосторонних договоров, участниками которых они являются, нацеленных на предотвращение распространения ядерного, биологического или химического оружия;

b) принимать на национальном уровне, где это еще не сделано, правила и нормативные акты, обеспечивающие соблюдение обязательств по ключевым многосторонним договорам в области нераспространения;

c) подтвердить и реализовывать на практике свою приверженность делу многостороннего сотрудничества, в частности в рамках Международного агентства по атомной энергии, Организации по запрещению химического оружия и Конвенции о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении, являющихся важными средствами продвижения и достижения их общих целей в области нераспространения и содействия международному сотрудничеству в мирных целях;

d) разработать надлежащие меры работы с промышленными и общественными кругами и их информирования относительно обязательств, вытекающих из таких законов»;

**и пункт 10 постановляющей части резолюции 1540 (2004) Совета Безопасности** *«призывает далее все государства в целях противодействия этой угрозе в соответствии с их национальными системами правового урегулирования и законодательством и в соответствии с международным правом предпринимать совместные действия для предотвращения незаконного оборота ядерного, химического или биологического оружия, средств его доставки и относящихся к ним материалов».*

Являясь участницей Договора о нераспространении ядерного оружия, Ангола в полном объеме включила положения данного Договора в свое национальное законодательство.

Правительство Республики Ангола подчеркивает фундаментальную важность полного соблюдения положений Договора и соглашений о гарантиях МАГАТЭ. В данном контексте она вновь выражает свою убежденность в том, что система гарантий МАГАТЭ является механизмом обеспечения соблюдения государствами своих обязательств по Договору.

Поскольку соглашения о гарантиях МАГАТЭ содействуют укреплению доверия, помогают укреплять международную безопасность и играют ключевую роль в предотвращении распространения ядерного оружия и других ядерных взрывных устройств, Республика Ангола в настоящее время рассматривает вопрос о подписании этих соглашений.

Республика Ангола входит также в число 169 стран, которые подписали Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ДВЗЯИ).

Подписав Договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, Республика Ангола подтвердила свою твердую решимость укреплять международный мир и безопасность во всем мире и подчеркнула важность всех этих договоров в рамках систематических и поэтапных усилий в направлении обеспечения ядерного разоружения и ядерного нераспространения, поскольку они являются неотъемлемой частью глобальных усилий по достижению международной безопасности для всех в мире, свободном от угрозы оружия массового уничтожения.

Будучи убежденной в необходимости дальнейшего продвижения по пути достижения конечной цели свободного от ядерного оружия мира, а также вы



полнения всеми государствами обязательств содействовать достижению этой цели, Республика Ангола подписала Пелиндабский договор, касающийся создания в Африке зоны, свободной от ядерного оружия.

По мнению Республики Ангола, это является важным шагом к укреплению режима нераспространения, расширения сотрудничества в мирном использовании ядерной энергии, активизации всеобщего и полного разоружения и укрепления регионального и международного мира и безопасности.

И наконец, необходимо отметить, что Ангола признает, что международное сотрудничество обеспечивает ту основу, на которой страны могут укреплять свои потенциалы по осуществлению вышеупомянутых конвенций.

Постоянное представительство Республики Ангола при Организации Объединенных Наций пользуется этой возможностью, чтобы заверить Секретариат Комитета, учрежденного резолюцией 1540, в своем глубочайшем уважении.

28 октября 2004 года

Секретариат Комитета Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, учрежденного резолюцией 1540 (2004)

Нью-Йорк

---